



Serock

# INFORMATOR

GMINY SEROCK

9/2023

bezpłatny miesięcznik UMiG w Serocku



**Cmentarz żydowski  
w Serocku**

# dzieję się w październiku!

## 1 października

Inauguracja roku akademickiego SAS  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 17.00

## 8 października

Muzyczny podwieczorek  
– Jerzy Zelnik, Wojciech Świętoński  
sala CKiCz - godz. 18.00, wstęp wolny,  
zapisy w sekretariacie CKiCz (22 782 80 70)

## 13 października

Tango Argentyńskie - praktyka tangowa  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 19.00

## 15 października

Dzień Seniora  
- Koncert zespołu Czerwony Tulipan  
Hotel Narvil Conference and Spa\*\*\*\*  
- godz. 17.00,  
bezpłatne wejściówki do odebrania  
w OPS od 9.10

## 21 października

Spotkanie autorskie - Piotr Zych  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 18.00

## 21 października

Warsztaty ceramiczne  
sala plastyczna CKiCz - godz. 13.00,  
zajęcia bezpłatne - warunki uczestnictwa  
opublikujemy online bliżej wydarzenia

## 22 października

XXI Bieg Nlepodległości na 5 i 10 km  
oraz biegi dla dzieci i młodzieży  
szczegóły na [www.sis.serock.pl](http://www.sis.serock.pl);  
[www.tome-sport.pl/zapisy/](http://www.tome-sport.pl/zapisy/)

## 27 października

Tango Argentyńskie - praktyka tangowa  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 19.00

## 28 października

Wieczór w teatrze:  
„Pewnej nocy w Krewpolu” – Teatr Południe  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 18.00,  
bilety w cenie 20 PLN do zakupu  
w sekretariacie CKiCz oraz na [Biletyna.pl](http://Biletyna.pl)

## 28 października

Teatr Młodego Widza - Teatr Iluzji  
sala widowiskowa CKiCz, godz. 10.00,  
zapisy w sekretariacie CKiCz (22 782 80 70)

## 28 października

Szyciokawiarnia  
sala plastyczna CKiCz - godz. 9.00-13.00,  
zapisy w sekretariacie CKiCz (22 782 80 70)

## 28 października

Warsztaty bębniarskie  
sala muzyczna CKiCz - godz. 10.00-11.00,  
koszt 25 zł,  
informacje i zapisy 608 670 725

## 28 października

Drum Circle  
sala widowiskowa CKiCz - godz. 11.30-12.30,  
koszt 25 zł,  
informacje i zapisy 608 670 725

**szczegóły  
na plakatach i na stronach:  
[www.kultura.serock.pl](http://www.kultura.serock.pl), [www.sis.serock.pl](http://www.sis.serock.pl)**

## Mianowanie nauczycieli

1 września 2023 r. podczas uroczystego spotkania Burmistrz Miasta i Gminy Serock wręczył akty nadania stopnia zawodowego nauczyciela mianowanego.

W wyniku przeprowadzonych postępowań egzaminacyjnych 13 nauczycieli pracujących w przedszkolach i szkołach prowadzonych przez Miasto i Gminę Serock otrzymało stopień nauczyciela mianowanego.

Wręczenie aktów poprzedzone było Ślubowaniem złożonym przez nauczycieli – zgodnie z art. 15 Karty Nauczyciela.

Wszystkim nauczycielom serdecznie gratulujemy i życzymy nieustającej pasji w wykonywaniu tak pięknego i ważnego zawodu.



## Komunikaty oświatowe

■ Z początkiem nowego roku szkolnego 2023/2024 został uruchomiony przez Ministerstwo Cyfryzacji nowy program rządowy „Laptop dla ucznia”, którego celem jest wsparcie dzieci i młodzieży w rozwoju kompetencji cyfrowych.

28 sierpnia 2023 r. Burmistrz Miasta i Gminy Serock podpisał w ramach tego programu umowę z Ministrem Cyfryzacji. W najbliższym czasie wszyscy uczniowie klas IV szkół podstawowych prowadzonych przez Miasto i Gminę Serock otrzymają komputer przenośny typu laptop – renomowanej marki ASUS,

model ExpertBOOK B1502CBA. Wartość jednostkowa laptopa wynosi 2879,43 zł. Sprzęt zostanie przekazany rodzicom/opiekunom prawnym uczniów na podstawie umowy na własność lub umowy użyczenia.

■ Z nowym rokiem szkolnym 2023/2024 rozpoczął się II etap zajęć sportowych dofinansowanych przez Ministerstwo Sportu i Turystyki ze środków Funduszu Zajęć Sportowych dla Uczniów:

- w programie „Gimnastyka w gminie Serock 2023” uczestniczy 54 uczniów, podzielonych na 3 grupy ze szkół: w Se-

rocku, w Woli Kiełpińskiej i w Zegrzu. Każda grupa zrealizuje 20 godzin zajęć. W programie tym biorą udział dzieci z klas najmłodszych, z preferencją dla dzieci, u których jest to wskazane z uwagi na wady postawy. Program zawiera m.in. treści propagujące sportową postawę wśród uczniów, ćwiczenia ogólnorozwojowe, ćwiczenia korygujące istniejące wady postawy.

W ramach programu zakupiony i przekazany został do szkół sprzęt sportowy m.in. ścieżka wspinaczkowa, maty, platformy dydaktyczne, mini szczudła.

ZOSiP

## Gmina Serock przystąpiła do programu stażowego

Miasto i Gmina Serock przystąpiło do programu stażowego „Dobre Zarządzanie” skierowanego do ukraińskich samorządów. Projekt jest realizowany przez Fundację Solidarności Międzynarodowej Solidarity Fund PL. W ramach realizacji programu, w Urzędzie Miasta

i Gminy w Serocku siedmiogodniowy staż odbędzie przedstawicielka samorządu ukraińskiego (Rada Gminy Mychailo-Kotsiubynski, Kierownik działu Rozwoju Gospodarczego i Inwestycji) z obwodu chernigowskiego z miejscowości Mychailo-Kotsiubynski.

Ze 105 samorządców z Ukrainy do udziału w programie zostało wyłonionych 25 osób, które odbędą staże w polskich gminach (od 21.08. do 6.10.2023 r.). Osoby wybrane do odbycia stażu pochodzą z miast nieprzekraczających 50 tysięcy mieszkańców.

**Wydawca:** Urząd Miasta i Gminy w Serocku, ul. Rynek 21, 05-140 Serock  
**Redakcja:** Referat Promocji i Wizerunku, tel. 22 782 88 43, [promocja@serock.pl](mailto:promocja@serock.pl)  
**Redaktor naczelna:** Agnieszka Woźniakowska  
**Skład i druk:** MERITUM Bożena Zimmermann, e-mail: [meritum@by.home.pl](mailto:meritum@by.home.pl)

## Cmentarz żydowski w Serocku



**12 września odbyła się uroczystość, związana z zakończeniem prac na cmentarzu żydowskim i przeniesieniem na teren nekropolii macew. To niezwykle istotne wydarzenie w dziejach Serocka. Macewy - które przez ponad osiemdziesiąt lat spoczywały na grodzisku Barbarka, przeniesione tam na rozkaz Niemców, którzy kazali ułożyć z nagrobków schody prowadzące do letniej kawiarenki – wróciły na swoje miejsce – na teren cmentarza, który znajduje się na granicy Serocka i Wierzbicy.**

W uroczystości udział wzięli między innymi: Zastępca Dyrektora Narodowego Instytutu Dziedzictwa - Pani Anna Czerwińska-Walczak, Prezes Lokalnej Grupy Działania „Zalew Zegrzyński” - Pan Edward Trojanowski, Członek Zarządu Gminy Żydowskiej Wyznaniowej w Warszawie, jednocześnie dyrektor Cmentarza Żydowskiego przy ul. Okopowej w Warszawie - Pan Witold Wrzosiński, przedstawiciel Zarządu Towarzystwa Społeczno-Kulturalnego Żydów w Polsce - Pan Edward Odomer, Dyrektor Narodowego Instytutu

Konserwacji Zabytków - Pan Michał Laszczkowski, przedstawicielka Dyrektora Muzeum Getta Warszawskiego - Pani Halina Postek, a także Radni Rady Miejskiej w Serocku, regionaliści, delegacje ze szkoły podstawowej i szkoły ponadpodstawowej w Serocku. Szczególną grupę stanowili goście z Izraela, potomkowie serockiej społeczności żydowskiej: Silvio Gutkowski z żoną Hildą Gutkowską, Nachman Margolis i Tamar Margalit, w towarzystwie Pana dr. Sławomira Jakubczaka i jego córki, dr. Aleksandry Jakubczak-Gabay.

Wydarzenie rozpoczęło się od spotkania na rynku, przy tablicy odsłoniętej w 2019 roku, w 80. rocznicę wypędzenia ludności żydowskiej przez Niemców 5 grudnia 1939 roku. Następnie uczestnicy przeszli w Marszu Pamięci ulicą Brukową, Retmańską i nabrzeżem na teren cmentarza.

Po powitaniu gości, Pan Mirosław Pakuła przedstawił zgromadzonym historię serockiej społeczności żydowskiej, historię cmentarza i etapy jego porządkowania. Burmistrz Miasta i Gminy Serock, Artur Borkowski, odniósł się do wieloletniego dziedzictwa historycznego, które władze samorządowe wraz z mieszkańcami Serocka od lat pielęgnują, dbając, aby troska o przodków pozostawała żywa w pamięci i sercach kolejnych pokoleń.

Odczytano list przekazany przez Sekretarza Stanu w Ministerstwie Kultury i Dziedzictwa Narodowego, Pana Jarosława Sellina oraz list przekazany przez Marszałka Województwa Mazowieckiego Adama Struzika. Pani Anna Czerwińska-Walczak, zastępca dyrekto-



ra Narodowego Instytutu Dziedzictwa opowiedziała o projekcie oznakowywania cmentarzy żydowskich specjalnymi tabliczkami, które zawierają qr-kody, odnoszące do treści o historii nekropolii. Warto wspomnieć, że pracownicy NID zaproponowali bezpłatne przetłumaczenie treści serockich macew.

Po przemówieniu Przewodniczącego Rady Miejskiej, Mariusza Rosińskiego, głos zabrali: Pan Silvio Gutkowski

i Pan Nachman Margolis, opowiadając osobiste historie, związane z Serockiem i jego nekropolią.

Spotkanie zakończyło odczytanie wzruszającego listu Pani Helen Albert, potomkini serockich Żydów, mieszkającej w Stanach Zjednoczonych. Treść listu zamieszczamy w relacji na stronie serock.pl.

Serdecznie dziękujemy wszystkim uczestnikom dzisiejszej uroczystości.

Cmentarz można już odwiedzać. Zachęcamy do zapoznania się z wystawą, która zawieszona została na ogrodzeniu przy lapidarium. Prosimy także o pamiętaniu, że szabat i święta żydowskie są w kulturze żydowskiej dniami, kiedy cmentarzy nie powinno się odwiedzać. Terminy świąt żydowskich oraz informacje dla odwiedzających cmentarz, znajdą Państwo na stronie: historia.serock.pl.



## Święto Darów Ziemi

**Jarzębino, jarzębino,  
nie załamuj tak zielonych rąk!  
Jarzębino, jarzębino,  
to zwyczajnie minął jeden rok!**

- tak śpiewała niegdyś **Łucja Prus.**

**Kolejny koniec lata, z pieśnią na ustach,  
w niedzielę 3 września świętowaliśmy i my,  
podczas tradycyjnego  
Święta Darów Ziemi w Woli Kiełpińskiej!**



Ciężko w słowach zawrzeć wszystko, co działo się u nas tego dnia - ale spróbujemy! Zaczęliśmy oczywiście od mszy świętej w kościele parafialnym pw. św. Antoniego w Woli Kiełpińskiej. Celebrowana tradycyjnie przez proboszcza, ks. Andrzeja Marchlewskiego, z pełnym dostojnictwem i monumentalną oprawą: do kościoła wkroczyły sztandary Straży Pożarnych, Rady Miejskiej oraz szkół, a także fantazyjne i dorodne dary od sołectw. W oprawie muzycznej usłyszeć można było zespół Brass Federacja oraz nasz rodzimy chór miejski Cantores Adalberti, pod kierunkiem Jakuba

Prasała. Tak dostojne święto prosi się o dostojnych gości, którzy przybyli do Serocka z bliska i daleka.

Po mszy, korowód złożony z orkiestry, sztandarów, gospodarzy i gości, darów i mieszkańców, przeszedł na plac parafialny, gdzie znajdowała się nasza jarzębinowa scena. Tam też, prowadzący wydarzenie Stanisław Banasiuk, przywitał wszystkich i barwnie okraślił swą niezrównaną wymową, która nie opuszczała go przez całe wydarzenie. Następnie wszystkich zebranych powitał Burmistrz Miasta i Gminy Serock, pan Artur Borkowski wraz z Przewod-

niczącym Rady Miejskiej, panem Mariuszem Rosińskim. Po przemówieniach okolicznościowych odczytano list Prezydenta Rzeczypospolitej Polskiej, pana Andrzeja Dudy, który objął wydarzenie Patronatem Narodowym. Tradycyjnie, Włodarze gminy wraz z Gospodynią i Gospodarzem podzielili chleb, który następnie powędrował w koszyczkach ku wszystkim uczestnikom wydarzenia. Akurat w czas, albowiem już po chwili na scenie pojawił się raz jeszcze zespół Brass Federacja, który pomimo używania wyłącznie instrumentów dętych,

okazał się wyjątkowo elektryczny i nadał radosny ton towarzyszącemu Świętu aktywnościom.

A aktywności tych było niemało: młodszy uczestnicy mogli na przykład poskakać, pojeździć i pofikać na przeróżnych darmowych dmuchańcach! Ze stoisk handlowych kusily zabawki i rękodzieło... ale najbardziej nęcące były oczywiście stoiska z jedzeniem! Stoły Kół Gospodyń Wiejskich oraz sołectw uginały się wręcz od smakołyków domowej roboty, tak że każdy mógł znaleźć coś dla siebie. Tyle cudów, tyle pyszności, tyle z troską i znanstwem

przygotowanych potraw samo w sobie zasługuje na osobną pochwałę: drogie gospodynie i gospodarze z gminy Serock: wasze kulinarne umiejętności oraz gościnność i dobry humor pięknie zaakcentowały tegoroczne Święto Darów Ziemi i nie wyobrażamy sobie tego wydarzenia bez was!

Przy tak mistrzowskim poziomie gościnności i kulinariów, nie lada zadanie stanęło przed jedną Mistrzynią... Mowa oczywiście o Patrycji Rygusiak, znanej w całej Polsce z programu MasterChef. Pani Patrycja przejechała pół Polski, aby opowiedzieć nam o chłopskim gotowaniu i zaprezentować jedno szczególne danie inspirowane dawną kuchnią. Każdy kto był i widział może teraz przyrzucić je samemu, we własnym domu! Oczywiście, co by to było za pokaz kulinarny, gdyby tylko słowa zdobiły język...? Dlatego też Patrycja przyjechała do nas z Wielką Patelnią tudzież Wielkim Garnkiem, aby każdy mógł spróbować tego historycznego dania - ponad 500 porcji degustacyjnych zniknęło w niesamowitym tempie!

Tak, drodzy państwo: barwność stoisk i atrakcji niewątpliwie przyciągała odwiedzających - ale na scenie działy się rzeczy równie ciekawe! Specjalnie z Podhala przyjechał do nas zespół KRYWAŃ, który w tym roku świętuje 50 lat pracy artystycznej. Zagrali dla nas swoje

najbardziej znane przeboje, a i anegdot góralskich nie zabrakło!

Korzystając z okoliczności święta oraz pozostając w temacie naszej kultury ludowej i historii, postanowiliśmy w tym roku przybliżyć ze sceny klasykę polskiej literatury. Tegoroczne, XII Narodowe Czytanie "Nad Niemnem" Elizy Orzeszkowej wybrzmiało z naszej dożynkowej sceny. Piękne opisy naszej rodzimej przyrody poniosły się głosami tegorocznych Czytających, do których należeli: Marek Bąbolski, Marek Biliński, Artur Borkowski, Anna Brzezińska, Renata Mulik, Waldemar Nalewajek, Aneta Rogucka oraz Bogusława Żączkiewicz. Zadanie wymagało nie lada odwagi oraz nie lada zdolności językowych, dlatego za piękne i poprawne czytanie serdecznie DZIĘKUJEMY i gratulujemy sprawności godnej naszego ojczystego języka!

Skoro też podjęliśmy temat Narodowego Czytania, na koniec mieliśmy okazję zobaczyć koncert nietypowy. Powiatowa Instytucja Kultury w Legionowie PIK zorganizowała dla odwiedzających Weselną Potarńcówkę w Bohatrowiczach z Kapelą Niwińskich! Podczas tego klimatycznego koncertu sięgającego do tradycji tańców ludowych z całej Polski widownia została poderwana między innymi do oberka, chodzonego, polki i krakowiaka! Tańców było wiele i wiele radości - a kapela niestrudzenie

grałaby pewnie i do białego świtu, gdyby nie fakt tego, że wraz z zapadającym zmierzchem skończyło się nasze Święto Darów Ziemi... Pozostaną po nim piękne wspomnienia, do których - mamy nadzieję - będziecie się razem z nami, uśmiechać z nostalgią. Dlatego, Jarzębino - nie załamuj tak zielonych rąk! To zwyczajnie minął jeden, kolejny, rok...

Serdecznie dziękujemy wszystkim jednostkom budżetowym Miasta i Gminy Serock zaangażowanym we współorganizację wydarzenia, Samorządowi Województwa Mazowieckiego oraz Powiatowej instytucji Kultury w Legionowie. Dziękujemy Sołectwom i Kołom Gospodyń Wiejskich, wystawcom i rękodzielnikom oraz wszystkim tym, którzy - jako odwiedzający - przyszli razem z nami celebrować tradycje naszych przodków i kultywują nasze ludowe tradycje, pamiętając o szacunku do Ziemi, której darami otaczamy się w codziennym życiu! Do zobaczenia za rok!

Wydarzenie dofinansowano ze środków Ministra Kultury i Dziedzictwa Narodowego w ramach programu Narodowego Centrum Kultury: Kultura-Interwencje. Edycja 2023.

Wydarzenie współorganizowane przez Samorząd Województwa Mazowieckiego.

**Tomasz Wota**



## Wierzbica na Festiwalu Sołectw

Festiwal Sołectw, organizowany co roku przez Lokalną Grupę Działania „Zalew Zegrzyński”, to przedsięwzięcie, które przyciąga miłośników dobrej zabawy i... dobrego smaku.

Nie inaczej było w tym roku. W Porcie Pilawa w Nieporęcie dziewięć drużyn przygotowało swoje stoiska - nie tylko po to, aby zmierzyć się w sołeckiej rywalizacji, ale przede wszystkim po to, aby uczestnikom spotkania opowiedzieć o swoich miejscowościach i zaprezentować lokalne przysmaki. W tym roku, roku 60-lecia powstania Jeziora Zegrzyńskiego – smaki te nawiązywały do smaków jeziora właśnie. Stąd na stołach smakowite dania, w których główną rolę odgrywały ryby.

Sołectwa zmierzyły się w trzech konkurencjach: prezentacja dorobku sołectwa, smaki/kuchnia regionalna i zawody sprawnościowe. I choć wszyscy uczestnicy festiwalu zasłużyli na zwy-

cięstwo, to zwycięzcy musieli zostać wybrani oficjalnie. I zostali. Kapituła konkursowa nagrodziła sołectwa w każdej kategorii oraz wytypowała grupę, która zdobyła największą ilość punktów.

Sołectwo Wierzbica, które w tym roku reprezentowało Miasto i Gminę Serock, zajęło III miejsce w kategorii „smaki/kuchnia regionalna”. Zwycięzcą całego konkursu natomiast została gmina Somianka.

Nasi mieszkańcy przygotowali pyszne potrawy i interesujące stoisko. Dla nas jesteście niezaprzeczalnymi zwycięzcami! Dziękujemy za ogrom pracy, jaką włożyliście w przygotowanie Waszej prezentacji oraz za zaangażowanie, które przełożyło się na przygotowanie pięknego stoiska. Dziękujemy Pani Sołtys, Marii Chmielewskiej i Radnej Rady Miejskiej, Pani Bożenie Kalinowskiej oraz wszystkim, którzy uczestniczyli w tym wspólnym wierzbickim dziele.

Dziękujemy także Stowarzyszeniu na rzecz Promocji i Rozwoju Zalewu Zegrzyńskiego, które w tym roku obchodzi jubileusz powstania i z tej okazji przygotowało koncert szant (koncert współfinansowany z budżetu Województwa Mazowieckiego). Na wniosek Burmistrza Miasta i Gminy Serock, Pan Zbigniew Szumera, przewodniczący Stowarzyszenia – w uznaniu zasług dla rozwoju turystyki i promocji Jeziora Zegrzyńskiego – odznaczony został medalem Pro Masovia.

Włodarzom zasłużonym dla turystyki - wśród nich Burmistrzowi Miasta i Gminy Serock - wręczono także odznaczenia Ministra Sportu i Turystyki.

Mamy nadzieję, że Festiwal Sołectw przyniósł Państwu wiele pozytywnych emocji, a jego wyjątkowy klimat zachęci Was do udziału w przyszłym roku.

W imieniu organizatorów serdecznie dziękujemy za uczestnictwo.



## Piknik w Izbicy

9 września mieszkańcy Izbicy i wszyscy goście mieli okazję powitać wrzesień, bawiąc się na zorganizowanym przez Panią Sołtys Iwonę Kolon-Pierzchałę oraz Radę Sołecką, Pikniku nad wodą.

Już od godziny 14.00 dostępne były atrakcje dla dzieci, takie jak: ścianka wspinaczkowa, basen z kulkami, euro bun-

gee, byk rodeo czy dmuchany plac zabaw. O godzinie 16.00 miało miejsce oficjalne rozpoczęcie Pikniku. Najważniejszym punktem wydarzenia było otwarcie nowo powstałego terenu rekreacyjnego.

Uczestnicy pikniku mieli możliwość wzięcia udziału w konkursach z nagrodami oraz spróbowania lokalnych przysma-

ków i orzeźwiających napojów dostępnych w ramach usług gastronomicznych. Na scenie zagościła Fundacja Life Song. Podczas wieczornej zabawy tanecznej pod oprawę muzyczną zapewnił zespół „TAKT”.

Piknik w Izbicy był dla mieszkańców fantastyczną okazją do integracji lokalnej. Wczesnojesienna pogoda oraz różno-

rodna oferta rozrywkowa sprawiły, że wielu osobom to wydarzenie zapewniło niezapomniane chwile.

W imieniu Organizatorów serdecznie dziękujemy wszystkim gościom za tak liczne przybycie oraz wspólną zabawę i zapraszamy do uczestnictwa w kolejnych imprezach organizowanych na terenie naszego miasta i gminy.



## Ekologiczny piknik rodzinny

26 sierpnia na boisku przed Szkołą Podstawową w Serocku odbył się „Ekologiczny piknik rodzinny”. W trakcie pikniku odbywały się konkursy i zabawy takie jak: eko pokój zagadek, sadzenie roślin antysmogowych, własnoręczne tworzenie bomb nasiennych, warsztaty wykonywania biżuterii. Zadaniom i zabawom towarzyszyły również zabawy sportowe takie jak slalomy, wyścigi w śmiesznych goglach, przeciąganie liny, zabawy z chustą animacyjną. W ramach pikniku przybyli goście z bezpłatnego poczęstunku w postaci ekologicznych ciastek, soków i wody. Ponadto Szkoła Podstawowa w Serocku zorganizowała kawiarenkę ze słodkościami, kawą i herbatą oraz zaplatała dzieciom kolorowe warkoczki. Dodatkowo pod opieką kadry Pedagogicznej uczestnicy pikniku własnoręcznie malowali farbami torby ekologiczne.

Na realizację zadania pod nazwą: „Ekologiczny piknik rodzinny w Szkole



Podstawowej w Serocku” Miasto i Gmina Serock otrzymała dotację w kwocie 30 000,00 zł w ramach podpisanej umowy dotacji Nr 2200/23/EE/D z dnia 1 czerwca 2023 r. z Wojewódzkiego Funduszu Ochrony Środowiska i Gospodarki Wodnej w Warszawie, z siedzibą w Warszawie, ul. Ogrodowa 5/7, 00-893 Warszawa.

Dodatkowo podczas pikniku odbyła się zaplanowana zbiórka elektroodpadów, baterii i akumulatorów pod hasłem „Daj odpadom drugie życie” realizowana przez firmę Karat Recycling S.A.. Odpady zostały odebrane bezpłatnie, w ramach podziękowania wręczano sadzonki iglaków.

Piknik miał na celu przybliżyć uczestnikom tematykę odnawialnych źródeł energii, segregacji i recyklingu odpadów, ochrony powietrza, bioróżnorodności.

Dziękujemy wszystkim przybyłym za obecność i wspólną zabawę.

# WYBORY 2023

## TO TRZEBA WIEDZIEĆ

Już **15 października** odbędą się wybory parlamentarne do Sejmu i Senatu Rzeczypospolitej Polskiej. Lokale wyborcze będą otwarte w godzinach 7.00-21.00.

### Gdzie głosujemy?

To, w którym lokalu głosujemy, w większości przypadków będzie zależało od naszego adresu zameldowania. Jeśli składaliśmy wniosek o zmianę miejsca głosowania w danych wyborach, będziemy głosować w lokalu, który wskazaliśmy we wniosku. Natomiast jeśli mamy zaświadczenie o prawie do głosowania w miejscu pobytu w dniu wyborów, możemy oddać głos w jakiegokolwiek obwodowej komisji wyborczej w kraju i za granicą.

Adres swojego lokalu wyborczego możemy sprawdzić na stronie [mobywatel.gov.pl](http://mobywatel.gov.pl) czy na portalu [GOV.pl](http://GOV.pl). Dodatkowo do 10 października możemy upewnić się (poprzez pisemny wniosek) w urzędzie gminy (lub u konsula), że na pewno jesteśmy wpisani do spisu w obwodzie, w którym planujemy zagłosować.

Uwaga – jeśli posiadamy zaświadczenie o prawie do głosowania w miejscu pobytu w dniu wyborów, nie będziemy ujęci w żadnym spisie wyborców – to zaświadczenie uprawnia nas do oddania głosu w dowolnej komisji w Polsce i za granicą. Pamiętajmy jednak, aby mieć to zaświadczenie ze sobą w lokalu, w któ-

rym zamierzamy głosować. Zaświadczenia nie można wyrobić ponownie.

### Dokument tożsamości ze zdjęciem

W dniu głosowania pamiętajmy, aby wziąć ze sobą dokument tożsamości ze zdjęciem, bez którego nie oddamy głosu. Mogą to być m.in. dowód osobisty, paszport, prawo jazdy, legitymacja studencka, książeczka wojskowa. Możemy również skorzystać z dowodu osobistego w aplikacji mObywatel.

### Jak oddać ważny głos

W lokalu wyborczym otrzymamy 3 karty: jedną z listą kandydatów i kandydatek do Sejmu, drugą do Senatu, a trzecią z pytaniami referendalnymi. Na kartach w wyborach parlamentarnych stawiamy znak „X” w kratce przy nazwisku wybranej przez nas osoby. Postawienie znaku „X” na karcie w wyborach do Sejmu oznacza jednocześnie oddanie głosu na daną listę wyborczą (komitet wyborczy) oraz na konkretnego kandydata/tekę. Na karcie w wyborach do Senatu wybieramy jednego z kandydatów/tek. Karta referendalna będzie

natomiast zawierała cztery pytania, na które będzie można odpowiedzieć: „Tak” albo „Nie”. Odpowiedzi udziela się poprzez postawienie znaku „X” w kratce obok wybranej opcji.

### Referendum

Podczas wyborów przeprowadzone zostanie również referendum ogólnokrajowe, które zawierać będzie 4 pytania:

#### Pytanie 1:

**Czy popierasz wyprzedzając majątku państwowego podmiotom zagranicznym, prowadzącą do utraty kontroli Polek i Polaków nad strategicznymi sektorami gospodarki?**

#### Pytanie 2:

**Czy popierasz podniesienie wieku emerytalnego, w tym przywrócenie podwyższonego do 67 lat wieku emerytalnego dla kobiet i mężczyzn?**

#### Pytanie 3:

**Czy popierasz likwidację bariery na granicy Rzeczypospolitej Polskiej z Republiką Białorusi?**

#### Pytanie 4:

**Czy popierasz przyjęcie tysięcy nielegalnych imigrantów z Bliskiego Wschodu i Afryki, zgodnie z przymusowym mechanizmem relokacji narzuconym przez biurokrację europejską?**

Wszystkie informacje, dotyczące głosowania w Mieście i Gminie Serock, znajdziemy w Biuletynie Informacji Publicznej, na stronie [www.bip.serock.pl](http://www.bip.serock.pl) w zakładce: Wybory i referenda.

Pozostałe informacje o wyborach znajdziemy na stronie [www.wybory.gov.pl](http://www.wybory.gov.pl) oraz na [www.pkw.gov.pl](http://www.pkw.gov.pl).

## Garmin Iron Triathlon 2023



fot. Magdalena Wiszniewska-Dwojak

17 września miała miejsce niezwykle ekscytująca edycja Garmin Iron Triathlon w Serocku, która przeszła do historii jako spektakularny finał cyklu w roku 2023. To wydarzenie zgromadziło rekordową liczbę uczestników – ponad 900, co tylko podkreśliło prestiż triathlonu w Polsce. Serock stał się areną, na której zakończył się nie tylko cykl Garmin Iron Triathlon, ale także cały sezon triathlonowy w Polsce. W Serocku spotkali się wszyscy uczestnicy cyklu, a także ci, którzy osiągnęli największe sukcesy zarówno w kategoriach open, jak i wiekowych. Ceremonia medalowa była okazją do uhonorowania najlepszych zawodników, którzy przez cały sezon dawali z siebie wszystko.

W sezonie 2023 roku zawodnicy mieli możliwość rywalizować na jednym z trzech dystansów: 1/2 IM, czyli 1,9 km pływania, 90 km jazdy na rowerze i 21,1 km biegu, 1/4 IM (0,95 km – 45 km – 10,55 km) oraz 1/8 IM (0,475 km – 22,5 km – 5,275 km). W Serocku, tak jak podczas innych imprez cyklu, można było wziąć udział zarówno w rywalizacji indywidualnej, jak i sztafecie triathlonowej, gdzie jedna osoba płynęła, druga jechała na rowerze, a trzecia biegła.

Imprezą towarzyszącą triathlonowi były tradycyjnie zawody biegowe dla najmłodszych – Garmin Junior, które od lat cieszą się ogromną popularnością podczas zawodów. Zawody dla dzieci odbyły się na trzech dystansach: 200 m (1-7 lat), 500 m (8-11 lat) oraz 1000 m (12-15 lat). To wspaniała okazja, aby zaszczerpić miłość do sportu i rywalizacji już od najmłodszych lat.

Nie można też zapomnieć o emocjonującej rywalizacji w kategorii "Battle of the sexes" – "Bitwa Płci". To zestawienie najlepszych kobiet i mężczyzn na dystansie 1/4 IM, gdzie czekały atrakcyjne nagrody finansowe i rzeczowe ufundowane przez sponsorów cyklu Garmin Iron Triathlon.

Dziękujemy wszystkim zawodnikom, kibicom i organizatorom za niezapomniane chwile, które dostarczyły nam triathlonowe emocje na najwyższym poziomie. Rok 2023 okazał się wyjątkowym sezonem, pełnym wrażeń i pasji, który już teraz budzi niecierpliwe oczekiwanie na kolejne edycje.

SIS



fot. Bartek Syta

**7 września przedstawiciele Klubu Sportowego „Sokół Serock” wzięli udział w uroczystościach pogrzebowych**

### Śp. Benedykta Jarosińskiego

Pan Benek był długoletnim zawodnikiem sekcji piłki nożnej klubu, uczestnikiem pierwszego meczu rozegranego przez klub w 1953 r. To także były trener zespołu seniorów, z którym w 1994 r. zespół wywalczył pierwszy historyczny awans do A klasy. Wielokrotnie odznaczony przez Klub i MZPN za swoją działalność na rzecz rozwoju piłki nożnej. Przekazujemy najszczerze wyrazy współczucia Bliskim Pana Benedykta.

## Olimpiada zawsze młodych



29 sierpnia odbyła się impreza sportowa skierowana do seniorów, pod nazwą "Seniorzy Seniorom - Olimpiada Zawsze Młodych". Wydarzenie to zostało zrealizowane przy wsparciu finansowym ze środków Województwa Mazowieckiego w ramach Inicjatyw Rad Seniorów pod nazwą "Mazowsze dla Seniorów 2023".

W tegorocznej edycji Olimpiady Zawsze Młodych wzięli udział reprezentanci seniorów z Legionowa, Marek, Nasielska oraz Serocka.

W ramach rywalizacji zawodnicy mieli okazję zmierzyć się z niełatwymi konkurencjami, takimi jak marsz Nordic Walking na trasie długości prawie 5 km. Pozostałe konkurencje obejmowały strzały na celność do bramki, rzuty do tarczy dart, rzuty do kosza w korfballu, strzały z łuku oraz rzut piłką lekarską.

W czasie przerwy seniorzy posilili się smaczną zupą, przygotowaną przez utalentowane kucharki ze Szkoły Podstawowej w Jadwisinie.

Zawody drużynowe, w tym emocjonujące przeciąganie liny, ukazywały zgranie i wsparcie między uczestnikami.

Na zakończenie, uczestnicy mieli możliwość wzięcia udziału w kursie tańca oraz animacjach przy ognisku.

Dziękujemy Radzie Seniorów oraz spółce Serockie Inwestycje Samorządowe za organizację wydarzenia. Wasza praca i zaangażowanie włożone w przygotowanie tego wyjątkowego spotkania są nieocenione.

Mamy nadzieję, że ta współpraca będzie kontynuowana i że przyszłe projekty również zostaną zorganizowane z sukcesem.

**SIS**

## Twin Cities Serock Cup 2023

13 drużyn w kategorii U-11 walczyło o mistrzostwo w Międzynarodowym Turnieju Piłkarskim Twin Cities Serock Cup 2023. IV edycja była wyjątkowa, gdyż zapoczątkowała obchody 70-lecia KS Sokół Serock. Drużyny zostały podzielone na 2 grupy eliminacyjne, grały na 4 boiskach. Łącznie zawodnicy rozegrali ok 3 h. Każdy mógł śledzić na żywo wyniki gier w aplikacji web virium. Kolejnym etapem były rozgrywki finałowe w grupach złotej, srebrnej i brązowej.

Mistrzem TCSC 2023 została drużyna Juventus Academy Warszawa

II miejsce Akademia Piłkarska Sokoła Serock

III miejsca MKS Piaseczno

Najlepszym bramkarzem został Filip Waśniewski z Akademia Piłkarska Sokoła Serock. Najlepszy strzelec Aleks Milewski z Juventus Academy Warszawa. Wszyscy zawodnicy otrzymali pamiątkowe medale, najlepsze 3 drużyny pamiątkowe puchary i drobne upominki.

**SIS**